

EGIDE 500 ml

TERMOS PRÓŻNIOWY

★ SPOSÓB UŻYCIA:

1. Przed pierwszym użyciem termos należy dokładnie umyć wodą z płynem do naczyń
2. W celu lepszego utrzymywania pożądanej temperatury zaleca się przegrzanie/ przeschłodzenie termosu przed każdym użyciem. W tym celu należy napełnić naczynie gorącą/zimną wodą do wysokości nakrętki i pozostawić zamknięte przez około 5 minut, następnie należy wylać płyn i napełnić termos właściwym napojem.
3. Po użyciu zawsze należy opróżnić termos i dokładnie umyć wodą z płynem do naczyń.

★ INSTRUKCJA OBSŁUGI:

1. Odkręcić nakrętkę i nalać płyn do termosu.
2. Dokładnie zakręcić nakrętkę, zwracając uwagę by równo i szczelnie przywierata do otworu termosu, w celu uniknięcia niechcianych wycieków.
3. Aby otworzyć pokrywę termosu, należy równocześnie nacisnąć przyciski, znajdujące się poniżej pokrywy.
4. Po nalaniu żądanej ilości napoju zakręcić ponownie korek oraz nakrętkę

★ OSTRZEŻENIA!

- W celu uniknięcia poparzenia gorącym płynem należy zawsze nalewać napój do termosu stojącego na równej powierzchni.
- Nie wolno trzymać w zamkniętym termosie napojów gazowanych, gdyż ciśnienie może spowodować, że korek eksploduje.
- Zachować ostrożność podczas picia bezpośrednio z termosu. Grozi poparzeniem. Upewnij się, że płyn nie jest zbyt gorący.
- Nie wolno stawiać termosu na gorącej kuchence ani wkładać do zamrażarki.
- Nie wolno podgrzewać płynu razem z termosem w kuchence mikrofalowej.
- Trzymać z dala od zasięgu dzieci, gdy termos napełniony jest gorącym napojem
- Zaleca się ręczne mycie termosu przy użyciu wody z płynem do naczyń.
- Termosus nie wolno myć w zmywarce.
- Nie zaleca się przechowywania w termosie produktów mlecznych oraz jedzenia dla niemowląt przez zbyt długi czas ze względu na szybszy proces fermentacji tych produktów oraz możliwość rozwoju bakterii.

NAZWA	POJEMNOŚĆ	DO KONTAKTU Z ŻYWNOŚCIĄ	KRAJ POCHODZENIA	NUMER PARTII
EGIDE 500ml	500 ml	TAK 	CHINY	HS.120.11



★ OBJAŚNIENIE IKON



Dbaj o czystość - jeśli produkt nie spełnia już Twoich oczekiwań lub okres jego użytkowania się zakończył, wówczas zutylizuj produkt zgodnie z obowiązującymi lokalnymi przepisami dot. ochrony środowiska. Wyrzucając opakowanie i inne elementy związane z produktem, rób to w miejscach do tego przeznaczonych.



Rodzaj materiału z którego zostało wykonane opakowanie: tektura falista

Producent:

Farias Sp. z o.o.

Al. Gen. W. Andersa 615,
43-300 Bielsko-Biała, POLAND
tel. + 48 33 44 41 777, www.farias.pl

★ SKŁAD MATERIAŁOWY

ZEWNĘTRZNY: STAL NIERDZEWNA
WEWNĘTRZNY: STAL NIERDZEWNA
NAKRĘTKA: STAL NIERDZEWNA, PP, SILICON

POJEMNOŚĆ: 500 ML
WYMIARY: WYSOKOŚĆ 25 cm, ŚREDNICA 7 cm
WAGA: 272 G

EGIDE 500 ml

VACUUM FLASK

★ INSTRUCTION FOR USE:

1. Before first use, wash flask thoroughly with water and washing-up liquid.
2. For best results pre-heat/ pre-chill your thermos before each use. Pre-fill for about 5 minutes, using either hot or cold water, then empty the item and fill up with your drink.
3. Always empty the vacuum flask after use and wash it with water and washing-up liquid.

★ HOW TO USE

1. Unscrew the lid and pour the liquid into the thermos.
2. Put the lid back and check to ensure the lid is properly threaded to body and screwed down tightly.
3. To open the thermos cap, press the push buttons at the same time.
4. After dispensing the desired amount of beverage, twist the stopper and put the cap back on.

★ IMPORTANT!

- To prevent burns from hot drinks, make sure that your thermos is placed on a flat surface.
- Do not store any carbonated drinks as they may cause the lid to eject forcefully.
- Be careful when drinking directly from the flask so as not to burn your mouth and tongue. Make sure your beverage is not too hot.
- Do not put on a conventional oven and do not freeze.
- Never use a microwave to pre-heat your filled thermos.
- Keep out of reach of children when filled up with hot drink.
- Clean using water and washing-up liquid
- Not dishwasher safe.
- Avoid using the vacuum flask for dairy products and baby food for too long due to high risk of bacteria development.

NAME	CAPACITY	FOOD SAFE	COUNTRY OF ORIGIN	LOT NUMBER
EGIDE 500ml	500 ml	YES 	CHINA	HS.120.11



★ ICON EXPLANATION



Keep tidy - when no longer used or when service life has expired dispose according to local environmental regulations. Dispose the packaging or the item in an appropriate manner and designated areas.



Packing material: corrugated cardboard

★ MATERIAL

MATERIAL COMPOSITION:
OUTER: STAINLESS STEEL
INNER: STAINLESS STEEL
TWIST STOPPER: STAINLESS STEEL, PP, SILICONE

CAPACITY: 500 mL
WEIGHT: 272 g
DIMENSIONS: HEIGHT 25 cm, DIAMETER 7 cm

Producer:

Farias Sp. z o.o.
Al. Gen. W. Andersa 615,
43-300 Bielsko-Biała, POLAND
tel. + 48 33 44 41 777,
www.farias.pl

EGIDE 500 ml

VAKUOVÁ TERMOSKA

★ ZPŮSOB POUŽITÍ:

1. Před prvním použitím termosku důkladně umyjte vodou a saponátem.
2. Za účelem lepšího udržování požadované teploty předehřejte/ochlaďte termosku před každým použitím. Abyste to mohli provést, nalijte do termosky horkou/studenou vodu po okraj a nechte termosku uzavřenou asi 5 minut, pak tekutinu vylijte a do termosky nalijte příslušný nápoj.
3. Po použití vždy termosku vyprázdněte a umyjte vodou a mycím prostředkem.

★ NÁVOD K OBSLUZE:

1. Odšroubujte víčko a nalijte tekutinu do termosky.
2. Důkladně zašroubujte uzávěr, dávejte přitom pozor, aby rovně a těsně přiléhal k otvoru termosky, zabráníte tak nežádoucímu rozliti.
3. Pro otevření víka termosky stiskněte současně tlačítka pod víkem.
4. Po nalití požadovaného množství nápoje zašroubujte uzávěr a víko.

★ VAROVÁNÍ!

- Abyste se nepopálili horkou tekutinou, vždy nalévejte nápoj do termosky stojícího na rovném povrchu.
- V uzavřené termosce nenechávejte syčené nápoje, protože tlak může vyrazit uzávěr.
- Buďte opatrní při pití přímo z termosky. Nebezpečí popálení. Ujistěte se, že tekutina není příliš horká.
- Termosku nestavějte na horký sporák nebo nevkládejte do mrazničky.
- Termosku s tekutinou neohřívejte v mikrovlnné troubě.
- Termosku naplněnou horkým nápojem držte mimo dosah dětí.
- Termosku myjte ručně vodou a saponátem.
- Termosku nemyjte v myčce.
- Nepoužívejte termosku pro mléčné výrobky a dětskou výživu příliš dlouho kvůli vysokému riziku vývoje bakterií.

NÁZEV	OBJEM	PRO STYK S POTRAVINAMI	ZEMĚ PŮVODU	ČÍSLO ŠARŽE
EGIDE 500ml	500 ml	ANO 	ČÍNA	HS.120.11



★ POPIS IKON



Dbejte na čistotu – pokud výrobek již delší dobu nesplňuje vaše očekávání nebo skončila jeho životnost, pak jej zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro ochranu životního prostředí. Obal a jiné součásti výrobku vyhoďte na k tomu určené místo.



Druh materiálu, ze kterého byl vyroben obal: vlnitá lepenka

Výrobce:

Farias Sp. z o.o.

Al. Gen. W. Andersa 615,
43-300 Bielsko-Biała, POLAND
tel. + 48 33 44 41 777, www.farias.pl

★ MATERIÁLOVÉ SLOŽENÍ

MATERIÁLOVÉ SLOŽENÍ:
VNĚJŠÍ STRANA: NEREZOVÁ OCEĽ
VNITŘEK: NEREZOVÁ OCEĽ
UZÁVĚR: NEREZOVÁ OCEĽ, PP, SILIKON

OBJEM: 500 ml
ROZMĚRY: VÝŠKA 25 cm, PRŮMĚR 7 cm
HMOTNOST: 272 g

VYROBENO V ČÍNE

EGIDE 500 ml

VÁKUOVÁ TERMOSKA

★ SPOSOB POUŽITIA:

1. Nádobu a uzáver pred prvým použitím dôkladne umyte vodou s prostriedkom na umývanie riadu.
2. Aby nádoba lepšie udržala požadovanú teplotu, odporúčame, aby ste ju pred každým použitím vopred zohriali /schladili. V takom prípade do nádoby nalejte teplú/studenú vodu až po uzáver, uzáver zatvorte a počkajte cca 5 minút. Potom vodu vylejte a do nádoby nalejte svoj nápoj.
3. Termosku vždy po každom použití vymyjte vodou s prostriedkom na riad.

★ POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA:

1. Odskrutkujte veko a nalejte tekutinu do termosky.
2. Dôkladne zatvorte uzáver, pričom dávajte pozor, aby rovno a tesne priliehal k otvoru nádoby, aby ste predišli nežiaducemu vytečeniu nápoja.
3. Keď chcete otvoriť uzáver termosky, súčasne stlačte tlačidlá, ktoré sú pod uzáverom.
4. Keď nalejete požadované množstvo kvapaliny, termosku zatvorte zátkou a uzáverom.

★ VAROVANIA!

- Aby ste predišli opaření horkými nápojmi, nalievajte nápoj pouze do termosky umiestnenej na rovnom povrchu.
- Ak do nádoby vlejete sytený nápoj, v žiadnom prípade ju nezatvárajte, pretože uzáver môže v dôsledku tlaku explodovať.
- Pri pití priamo z termosky postupujte opatrne. Riziko popálenia. Uistite sa, či kvapalina nie je príliš horúca.
- Nádobu nekladte na horúci sporák, ani nekladajte do mrazničky.
- Nádobu s nápojom nezohrievajte v mikrovlnnej rúre.
- Keď je v nádobe horúci nápoj, uchovávajte ju mimo dosahu detí.
- Odporúčame, aby ste nádobu umývali ručne vodou s prostriedkom na umývanie riadu.
- Nádobu neumývajte v umývačke riadu.
- Nepoužívajte vákuovú banku pre mliečne výrobky a detskú výživu príliš dlho kvôli vysokému riziku rozvoja baktérií.

NÁZOV	OBJEM	URČENÉ NA STYK S POTRAVINAMI	KRAJINA PÔVODU	ČÍSLO ŠARŽE
EGIDE 500ml	500 ml	ANO 	ČÍNA	HS.120.11



★ VYSVETLENIE SYMBOLOV



Ochrana životného prostredia – ak už výrobok nespĺňa vaše očakávania alebo je už opotrebovaný, zneškodnite ho v súlade s miestnymi predpismi o ochrane životného prostredia. Obal, balenie a iné prvky súvisiace s výrobkom vyhadzujte príslušným spôsobom podľa typu daného odpadu.



Typ materiálu, z ktorého je vyrobený obal: vlnitý kartón

Výrobca:

Farias Sp. z o.o.
Al. Gen. W. Andersa 615,
43-300 Bielsko-Biala, POLAND
tel. + 48 33 44 41 777, www.farias.pl

★ ZLOŽENIE MATERIÁLU

MATERIÁLOVÉ ZLOŽENIE:
VONKU: NEHRDZAVEJÚCA OCEĽ
VNÚTRI: NEHRDZAVEJÚCA OCEĽ
UZÁVER: NEHRDZAVEJÚCA OCEĽ, PP, SILIKÓN

OBJEM: 500 ml
HMOTNOSŤ: 272 g
ROZMERY: VÝŠKA 25 cm, PRIEMER 7 cm

EGIDE 500 ml

TERMOS CU VACUUM

★ MOD DE UTILIZARE:

- Înainte de prima utilizare termosul trebuie spălat bine cu apă și lichid de vase
- Pentru a menține mai bine temperatura dorită, se recomandă încălzirea / răcirea termosului înainte de fiecare utilizare. În acest scop, umpleți vasul cu apă caldă / rece până la înălțimea capacului și lăsați-l închis timp de aproximativ 5 minute, apoi turnați lichidul și umpleți termosul cu băutura potrivită. După folosire, goliți termosul și spălați-l bine cu apă și lichid de vase.

★ INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE:

- Desfaceți capacul și turnați lichidul din termos.
- Strângeți cu atenție dopul, asigurându-vă că acesta aderă bine și strâns la gâtul termosului, pentru a evita vărsarea nedorită.
- Pentru a deschide capacul termosului, apăsați în mod simultan butoanele de sub capac.
- După ce ați turnat cantitatea dorită de băutura, strângeți bine dopul și capacul.

★ AVERTISMENTE!

- Pentru a evita opărirea cu lichid fierbinte, turnați întotdeauna băutura într-un termos cu o suprafață netedă.
- Nu este permisă păstrarea de băuturi carbogazoase în termosul închis, deoarece presiunea poate provoca explozia dopului.
- Aveți grijă când beți direct din termos. Există pericol de arsuri. Asigurați-vă că lichidul nu este prea fierbinte.
- Nu este permis să așezați termosul pe plita fierbinte sau să îl băgați în congelator.
- Nu este permisă încălzirea lichidului împreună cu termosul în cuptorul cu microunde.
- Păstrați departe de copii atunci când termosul este plin cu o băutura caldă
- Se recomandă să spălați manual termosul folosind apă și lichid de vase.
- Termosul nu poate fi spălat în mașina de spălat vase.
- Nu se recomandă să păstrați în termos produsele lactate și mâncarea pentru bebeluși pe o perioadă prea lungă, din cauza procesului mai rapid de fermentare a acestor produse și a posibilității de dezvoltare a bacteriilor.

DENUMIRE	CAPACITATE	PENTRU CONTACT CU ALIMENTELE	ȚARA DE PROVENIENȚĂ	NUMĂR LOTULUI
EGIDE 500ml	500 ml	DA 	CHINA	HS.120.11



★ EXPLICAREA PICTOGRAMELOR



Aveți grijă de curățenie - dacă produsul nu mai corespunde așteptărilor dvs. sau perioada de utilizare a acestuia a încetat, atunci aruncați produsul în conformitate cu reglementările locale de mediu aplicabile. Când aruncați ambalajele și alte articole legate de produs, faceți acest lucru în locurile desemnate.



Materialul din care a fost realizat ambalajul: carton ondulat

Producător:

Farias Sp. z o.o.
Al. Gen. W. Andersa 615,
43-300 Bielsko-Biala, POLAND
tel. + 48 33 44 41 777, www.farias.pl

★ COMPONENTĂ MATERIALE

COMPOZIȚIE DE MATERIALE:
EXTERIOR: OȚEL INOXIDABIL
INTERIOR: OȚEL INOXIDABIL
CAPAC: OȚEL INOXIDABIL, PP, SILICON

CAPACITATE: 500 ml
GREUTATE: 272 g
DIMENSIUNI: ÎNĂLȚIME 25 cm, DIAMETRU 7 cm

EGIDE 500 ml

VÁKUUMOS TERMOSZ

★ FELHASZNÁLÁS MÓDJA:

1. Első használat előtt a termoszt alaposan el kell mosni mosogatószerrel!
2. A kívánt hőmérséklet jobb tartása érdekében ajánlott a termosz felmelegítése/ lehűtése minden használat előtt. Ebből az edényből az edényt töltsük fel forró/hideg vízzel a kupakig, majd körülbeül 5 percig hagyjuk így lezárva, azután pedig öntsük ki a vizet, azután töltsük meg a kívánt folyadékkal.
3. Használat után mindig ürítse ki a termoszt, és mossa le alaposan mosogatószerrel.

★ HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ:

1. Csavarjuk le a kupakot, majd öntsük a folyadékot a termoszba!
2. Pontosan csavarjuk be a kupakot, ügyelve arra, hogy egyenletesen és szivárgásmentesen illeszkedjen a termosz szájához, hogy ne ereszen!
3. ermoszfedél kinyitásához nyomja meg egyszerre a fedél alatt található gombokat.
4. A kívánt mennyiségű ital feltöltése után csavarja vissza a dugót és a kupakot.

★ FIGYELEM!

- Annak érdekében, hogy ne forrjon fel a forró ital, mindig egyenletes felületen öntse a folyadékot a termoszba.
- Tilos szénsavas italokat tartani lezárt termoszban, mivel a megnövekedett belső nyomás miatt kilöködhet a kupak.
- Legyen óvatos, amikor közvetlenül a termoszból iszik. Megégethet. Győződjön meg róla, hogy a folyadék nem túl forró.
- Tilos a termoszt forró tűzhelyre helyezni vagy mélyhűtőbe tenni!
- Tilos a termoszt mikroba tenni!
- Tartsuk a termoszt távol a gyermekektől, amikor az forró itallal van telet.
- Ajánlott kézzel, mosogatószerrel mosni a termoszt.
- Tilos a termoszt mosogatógépben mosni.
- Nem ajánlott a tejtermékeket és a bibeiteleket túl hosszú ideig termoszban tárolni, mivel ezek a termékek gyorsabban fermentálódnak és a baktériumok szaporodhatnak.

MEGNEVEZÉS	ŰRMÉRTÉK	ÉLELMISZEREKKEL VALÓ ÉRINTKEZÉS	GYÁRTÁSI HELY	SOROZATSZÁM
EGIDE 500ml	500 ml	IGEN 	KÍNA	HS.120.11



★ PIKTOGRAMOK JELENTÉSE



Övd a környezet tisztaságát – amennyiben a termék már nem teljesíti a kívánt elvárásokat vagy a felhasználási ideje lejárt, abban az esetben a megfelelő helyi környezetvédelmi előírásoknak megfelelően járjon el a kidobandó termékkel. A termék és annak csomagolásának kidobása esetén tegye azt az erre kijelölt helyeken.



A csomagolóanyag típusa: hullámkarton

Gyártó:

Farias Sp. z o.o.
 Al. Gen. W. Andersa 615,
 43-300 Bielsko-Biała, POLAND
 tel. + 48 33 44 41 777, www.farias.pl

★ ANYAGÖSSZETÉTEL

ANYAGÖSSZETÉTEL:
 KÜLSŐ ANYAG: ROZSDAMENTES ACÉL
 BELSŐ ANYAG: ROZSDAMENTES ACÉL
 KUPAK: ROZSDAMENTES ACÉL, PP, SZILIKON

ŰRTARTALMA: 500 ml
 SÚLYA: 272 g
 MÉRETEI: MAGASSÁG 25 cm, ÁTMÉRŐ 7 cm